



# СЯЛЯНСКАЯ НІВА

Няхай жыве  
Беларускі Народ!  
Зямля сялянству  
бяз выкупу!

**АДРЭС РЕДАКЦЫІ І АДМІНІСТРАЦЫІ:**  
Вільня, Вообрабамская вул. № 8, кв. 1.  
(Włno, ulica Ostrobramska № 8, m. 1).  
Рэдакцыя адчынена штодня ад 9 да 3 гадз. апрача сьвята.  
Рэдактар прымае ад 12-ай да 2-ой гадзіны.

**Орган Беларускага Сялянскага Саюзу.**  
Беларуская палітычная, грамадзкая, літэра-  
турная і гаспадарчая газета.  
— ВЫХОДЗЕ ў СЕРАДУ І СУБОТУ. —

**ПАДПІСКА:**

На адзін месяц — 1 злоты, на тры месяцы — 3 зл.,  
на п'яць месяцаў — 4 зл., на год — 8 зл.  
Для заграміцы уднах даражэй.  
Аплата надружваннага заложніка ад Рэдакцыі.

## Шаранча.

3-га лютага закончыўся другі пэрыяд правыбарнай акцыі — зложаны сьпіскі кандыдатаў у Сойм і Сэнат па вобласцях. Лік рожных сьпіскаў у паасобных вобласцях перавышае 30. Прымаючы пад увагу, што кожны сьпісак аб'яднае падвойны лік кандыдатаў адносна вызначанага ліку паслоў па вобласцях, больш-менш атрымаем лічбу 10.000 асоб — кандыдатаў, якія хочуць быць пасламі. Ведама, што ў найлепшым выпадку пройдзе ў Сойм толькі 444 паслы, разам па акружных сьпісках і па дзяржаўнаму, рэшта 9½ тысяч астатых толькі кандыдатамі, якія працягнуцца на выбарах.

Такая вялікая рожніца між лікам паслоў і лікам кандыдатаў у паслы муоіць давацца да бязумоўнага змаганьня партыяў між сабою і іх сьпіскаў. У сувязі з гэтым, уся дзясяцітысячная армія кандыдатаў, як шаранча навалілася на выбаршчыка і ўсялякімі сумленьнямі і ня сумленьнямі спосабамі стараецца яго атуманіць і завабіць на свой нумар. Кожны выбаршчык, маючы перад сабой каля 20 рожных сьпіскаў, прамовы платных агітатараў і рожных друкаванняў лісткі, можа мець шмат клопату, каб сярод гэтых сьпіскаў выбраць толькі свой сьпісак і аддаць за яго голас. Справа выбару свайго сьпіска для звычайнага выбаршчыка зьяўляецца вельмі труднай, і затым мы павінны ўвесь правыбарны час высьвятляць, што варта гэтых сьпіскаў кандыдатаў у паслы і сэнатары.

Калі ходзе аб беларускія землі, дык усё сьпіскі, пададзеныя ўва ўсіх 9 вобласцях, можам падзяліць на сьпіскі яўна польскія, замаскавана польскія (псеўда-беларускія), беларускія — і іншыя. Да чыста польскіх сьпіскаў належыць сьпісак № 1 — польскіх урадоўцаў і абшарнікаў, № 2 — польскіх пэзэсаў, № 3 — польскага „Вызваленьня“, № 13 — польскіх камуністаў, № 24 — польскіх эндэкаў — паноў і ксяндзоў і інш.

Усе гэтыя партыі настолькі сябе кампрамітавалі ў вачох беларускага выбаршчыка падчас істнаваньня апошняга Сойму, што можна быць сьмелым, што ніводзін сьведамы Беларус: не аддасць за гэтыя польскія сьпіскі свайго голасу. Большую ўвагу нам треба зьвярнуць на сьпіскі, якія выступаюць пад беларускімі назвамі і лэўнгамі. Каб лепш уявіць сабе справу, прыпомнім сабе выбары 1922 году. Беларускі Народ часткова, па сваёй нясведамасьці аддаў свае галасы за польскія сьпіскі № 3 і № 2 (Вызваленьне і ППС.) і часткова, але сьведама, галасаваў за сьпісак № 16 Блэку Нацыянальных Меншасьцяў, па якому і былі выбраны сапраўдныя абаронцы інтарэсаў беларускага працоўнага беднага, згуртаваныя ў Беларускім Пасольскім Клюбe. Пяць годная праца беларускіх паслоў выказала, што інтарэсы беларускага сялянства і работнікаў баранілі толькі, не якія-кольвек польскія, але беларускія барацьбы, што прайшлі ў Сойм па сьпіску № 16 — Блэку Нацыянальных Меншасьцяў. Па прыкладу 1922 году і сёлетна Беларускі Народ праз сваіх лепшых змагароў заключыў такі самы блэск з іншымі няпольскімі народамі, а сьпіскі гэтага блэку атрымалі чарговы нумар 18. Такім чынам ролю даўнейшага нумару 16 спыняе цяпер нумар 18. Усе Беларусы выбаршчыкі: сяляне і работнікі па прыкладу 1922 году павінны галасаваць толькі за № 18.

На сьпісках кандыдатаў гэтага нумару стаяць былыя паслы, якія сваёю змагальнаю працаю за правы і інтарэсы беларускіх працоўных мас, далі доказ аднавай, шчырай і ідэйнай барацьбы на карысьць нашага Народу і нашай Бацькаўшчыны. Апрача б. паслоў сам народ на канфэрэнцыях і зьездах выставіў кандыдатамі на сьпісках № 18 грамадзян, якія ўжо здалелі выявіць сябе лепшымі, бязумоўна чэснымі, ідэйнымі

і адданамі працаўнікамі на ніве беларускага адраджэнскага руху — сыноў беларускага сярмяжнага сялянства. Ужо адно тое, што гэтыя кандыдаты стаяць на сьпіску Блэку Нацыянальных Меншасьцяў, дае поўную гварантыю таго, што паслы, у Сойме, будуць яны змагацца за інтарэсы беларускага працоўнага беднага, так, а мо' і яшчэ лепш, як гэта работні паслы ў прошлым Сойме, якія таксама былі выбраны па сьпіску Блэку Нацыянальных Меншасьцяў.

Апрача беларускага сьпіска № 18, падазена шмат іншых сьпіскаў, якія таксама называюцца беларускімі, а фактычна зьяўляюцца замаскаванымі польскімі сьпіскамі. Польскія партыі, каб разьбіць беларускія галасы і як найбольш адарваць галасоў ад № 18 і, такім чынам, стварыць магчымасьць да правядзеньня ў Сойм хоць па адным прадстаўніку ад польскага грамадзянства ў кожным вобласцях, — стварылі некалькі ложных, фальшывых блэкам беларускіх сьпіскаў. Перадусім польскія эндэкі (паны) штучна стварылі групу Паўлюкевіча, які падаў сьпісак сваіх кандыдатаў пад назовам „агульна беларускага народнага сьпіска“. Асоба Паўлюкевіча зьяўляецца настолькі скампрамітаванай, што гэты сьпісак ня толькі не правядзе ніводнага кандыдата, але атрымаць можа ня больш як дзеве сотні галасоў, і то купленых за грошы з шугерні пад назовам „беларуская хатка“. Другім такім самым сьпіскам зьяўляецца сьпісак спадара Янкі Станкевіча, які выступае пад фірмаю „беларускага сялянства“. Гэты сьпісак рожніца ад Паўлюкевічавага толькі тым, што замест польскіх эндэкаў, яго падтрымлівае польская група г. зв. дэмакратыў, згуртаваных каля польскага гасьці „Kurjer Wileński“. Апрача Янкі Станкевіча, якога авантюрніцкая дзейнасьць у беларускім руху ўсім ведама, на гэтым сьпіску стаяць некаторыя скампрамітаваныя б. грамадоўцы, як Валынец, Чатырка і іншыя. Роля гэтае купаніі, дабранай толькі дзеля лёлі мандатаў, зьяўляецца настолькі баламутнай, ілжывай і скурнай, што масы выбаршчыкаў ніколі ня пойдуць за імі.

Гэтая купанія ня можа разліцца на цёмнату нашае вёскі; вёска ўжо дасьпепа, знае, хто яе бараніў у працягу некалькі гадоў, а хто займаўся толькі асабістымі інтрыгамі (Я. Станкевіч) і кумаўствам з польскаю групою, што супрацоўнічае ў „Кур'еры Віленскім“. Маём усе дадзеныя, што гэтая купанія „лаві—мандат“ Я. Станкевіча ня толькі не правядзе ў Сойм ніводнага пасла, але і не атрымае зусім галасоў. Толькі бязкая радзія Я. Станкевіча, Мурашкі і Валынца, ды падкуплены „грамадзяне“ могуць накідаць ня больш сотні галасоў на Станкевічаў сьпісак.

Такою самую фальшывую ролю, як Паўлюкевіч і Янка Станкевіч, спыняе нейкая пані Глебавіч з Валожына, якая выставіла сьпісак пад назовам „беларуская сялянская партыя працы“. Гэты сьпісак ня зробіць вялікае канкурэнцыі бо гэта „панічка“ толькі па сваёй найўнасьці ўзялася за палітычную працу, ня маючы ніякіх дадзеньняў і ня знаючы наў беларускае мовы. Праўда, выдае адозвы, адбіваныя ў Валожыне на вальасным шапіраграфе (відаць, яе сваяк мае добрую пасадку ў гміне), але ў гэтых адозвах ні беларускасьці, ні сэнсу.

Сьведам за гэтымі сьпіскамі па сваёй вартасьці ідзе сьпісак б. сэн. Уласава, пад назовам: „беларускага працоўнага народу“. Як ведама, б. сэн. Уласаў, які ў працягу пяцігодняга сядзеньня ў Сэнаце не патрапіў ні разу раскрыць рот, паслыя роопуску Сэнату завінуўся каля стварэньня сьпіска, каб ізноў прайсьці ў Сэнат.

Ня глядзячы на тое, што яго падтрымлівалі б. грамадоўцы, без паразуменьня з імі, пан б. сэнатар сядзеў тыднямі ў Варшаве і вёў перагаворы з польскаю партыяй сацыялістычнай (правіцай), каб тая памагла яму над фірмаю б. грамады прапусьціць яго із-

## Выбарная фільма.

Сьліскі кандыдатаў Беларускага Аб'яднаанага Выбарнага Камітэту Блэку Нацыянальных Меншасьцяў.

3-га лютага мінуў тэрмін падачы сьпіскаў кандыдатаў на паслоў у Сойм і Сэнат па вобласцях.

Ува ўсіх 9 вобласцях Беларускі Аб'яднаны Выбарны Камітэт Блэку Нацыянальных меншасьцяў падаў сваіх кандыдатаў на сьпісках Блэку Нацыянальных меншасьцяў.

Першыя кандыдаты ў Сойм на сьпісках па вобласцях наступныя:

**I. Сьвянцянскі вобласць.**

1) Каруза П., 2) Становіч А., 3) Юхневіч К., 4) Козюк, 5) Чэрніхаў і інш.

**II. Лідзкі вобласць.**

1) Вільдзюкевіч А., 2) Пацьняк Я., 3) Чэрніхаў, 4) Яковіч Я. і інш.

**III. Наваградзкі вобласць.**

1) Рагуля Б., 2) Куціцкі Ів., 3) Яковіч Я., на чацьвертым месцы кандыдаце Жыд.

**IV. Вільня і Віленска-Троцкі павет.**

1) Д-р Выгодзкі, 2) Грабіскі В.

**V. Беластоцкі вобласць.**

Першае месца жыдоўскае, далей ідуць беларускія кандыдаты: 2) Д-р Туронак Б., 3) Грыневіч, 4) Нарух і інш.

**VI. Горадзенскі вобласць.**

1) Федарук Уладз., 2) Жыд, 3) Зянюк Карп.

**VII. Бельскі вобласць.**

1) Бель, 2) Гелад Л., 3) Сергяк.

**VIII. Берасьцейскі вобласць.**

1) Арцямук, 2) Пацьняк А., 3) Куроўскі Г., 4) Салавей.

**IX. Пінскі вобласць.**

1) Астроўскі, 2) Куціцкі, 3) Чэрніхаў.

На дзяржаўным сьпіску ад Беларускага кандыдатуць: Ярэміч Ф., Васілеўскі Ів. і Яцyna А.

**Кандыдаты ў Сэнат:**

**Віленскае ваяводзтва.**

1) Багдановіч Вячаслаў, 2) Д-р Шабал, 3) Сухадолець, 4) Тарчэўскі і 5) Беганскі А.

**Наваградзкае ваяводзтва.**

1) Рагуля Б., 2) Багдановіч С.—са Слоніма, 3) жыдоўскі кандыдат, 4) Сухадолець.

Палескае ваяводзтва.  
Ад Беларускага: Зянюк Карп і Макаравіч П.

Беластоцкае ваяводзтва.  
1) Рубінштэйн, 2) Багдановіч Вяч., 3) Зянюк Карп, 4) Карпук Т.

На дзяржаўным сьпіску ў Сэнат кандыдатуць ад Беларускага: Беганскі Антон і Багдановіч В.

Улажэньне сьпіскаў кандыдатаў Беларускага Аб'яднаанага Выбарнага Камітэту папярэдзілі зьезды і канфэрэнцыі выбаршчыкаў у паасобных вобласцях. Такія зьезды і канфэрэнцыі адбыліся: у Варанавічах 22-га студзеня, у Ваўкавыску 24-га студзеня, у Сьвянцянках 23 студзеня, у Маладзечне 26-га студзеня, у Горадні 26-га студзеня с. г. і інш.

На зьездах былі выстаўлены паасобныя кандыдаты на сьліскі Блэку Нац. Меншасьцяў, а на паселжаньні Беларускага Цэнтральнага Аб'яднаанага Выбарнага Камітэту, якое адбылося 27 і 28 студзеня, былі аканчальна зацьверджаны сьліскі кандыдатаў на паслоў у Сойм і Сэнат ад Беларускага.

**Выбарнае шахрайства.**

Мы думалі перш, што каля газэты, якая называецца „Праца“ з рознымі прыдаткамі, напрыклад цяпер „Сіла Працы“, ёсьць якая—небудзь група. Увесь час мы прапанавалі гэтай „групе“ прыстаць да Беларускага Цэнтральнага Аб'яднаньня.

Калі-ж падышоў час падаваньня галоўных сьпіскаў, так званых дзяржаўных, дык, на вялікае здзіўленьне, гэтая група свайго сьпіска ня выставіла. Адразу мы не маглі ўясьніць прычыны гэтага, а цяпер дык высьнілася вось што.

Польскія лівідовыя партыі: Пэпэс-лявіца, незалежныя польскія сацыялісты і „Зьвязок сілы хлопскай“ падалі свае сьпіскі (дзяржаўныя), а па выбарных акругах падалі сьпіскі мяшаньня, польска-беларускія, ды кожная з гэтых партыяў падала па 2 сьпіскі. Адзін падчыста польскім, а другі пад беларускім назовам. Пры чым, кандыдатамі па гэтых сьпісках выстаўлены абедзьвух нацыянальнасьцяў (польскіх Беларускага і беларускіх Палыкаў). Так, напрыклад, па лідэкам вобласці выстаўлены кандыдатамі: б. пасол Галавач, польскі Беларус,

За поўную палітычную і грамадзкую свабоду для Беларускага Народу — галасуйце за нумар 18.

Сяляне! За змаганьне за зямлю і волю — галасуйце за нумар 18.

За беларускую родную школу ўсіх ступеняў — галасуйце за нумар 18.

За бясплатную асвету для дзяцей сялян і работнікаў — галасуйце за нумар 18.

За скасаваньне кары сьмерці — галасуйце за нумар 18.

За сьветлую будучыню нашае гаротнае Бацькаўшчыны — галасуйце за нумар 18.

За сядыальнае вызваленьне працоўных масаў — галасуйце за нумар 18.

За спыненне зьдзеку, крыўды і бяды — галасуйце за нумар 18.

За скасаваньне асадніцтва — галасуйце за нумар 18.





